



GRAD UMAG
CITTÀ DI UMAGO



WWW.7SOIS.EU
festivalsssl@gmail.com

SLOBODAN ULAZ
INGRESSO LIBERO

STAFF SETE SÓIS SETE LUAS

Direttore: Marco Abbondanza

Amministrazione: Sandra Cardeira

Produzione: Maria Rolli

Assistente programmazione: Barbara Salvadori

Press Office: Simona Leggerini

Grafica: Giulia Salutini





8 SRPNJA | 8 LUGLIO

21h00, Piazza primo Maggio

MED 7LUAS ORKESTRA

(Brasil, Francuska, Italija, Portugal, Martinik
Brasile, Francia, Italia, Portogallo, Martinica)

L'orchestra MED 7LUAS26 riunisce sei musicisti provenienti dal Mediterraneo e dal mondo lusofono, con un repertorio originale ispirato al dialogo tra culture e tradizioni musicali. Diretta dal fisarmonicista João Barradas, vede la partecipazione di artisti provenienti da Francia, Brasile, Italia, Portogallo e Martinica. Si tratta di una produzione originale del Festival Sete Sóis Sete Luas presentata in Prima Nazionale.

Orkestar MED 7LUAS26 okuplja šest glazbenika iz mediteranskih zemalja i luzofonog svijeta, s originalnim repertoarom nadahnutim susretom kultura i glazbenih tradicija. Pod umjetničkim vodstvom harmonikaša João Barradas, u sastavu sudjeluju umjetnici iz Francuske, Brazila, Italije, Portugala i Martinika. Riječ je o izvornoj produkciji Festival Sete Sóis Sete Luas, koja će biti predstavljena u nacionalnoj premijeri.



9 SRPNJA | 9 LUGLIO

21h00, Piazza primo Maggio

LES P'TITS BRAS "MON ROYAUME"

(Francuska / Francia)

La compagnia "Les P'tits Bras" porta in scena la sua nuova creazione artistica "Mon RoYaume". In una struttura circolare in stile Art Nouveau, tre incredibili artisti catturano il pubblico, combinando splendidamente abilità aeree e umorismo clownesco. Un'ora di spettacolari acrobazie, equilibri sospesi e straordinaria abilità tecnica al trapezio lascerà il pubblico senza fiato.

Klaunovsko-akrobatska skupina Les P'tits Bras predstavlja svoju novu umjetničku kreaciju „Mon RoYaume”. U kružnoj strukturi u stilu secesije, tri izvanredna umjetnika osvajaju publiku spajajući zračne akrobacije i klaunski humor. Sat vremena spektakularnih akrobacija, lebdećih ravnoteža i iznimne tehničke vještine na trapezu ostavit će publiku bez daha.